

2023年7月9日

聖靈降臨後第六主日

第28期

## 從魯益斯學順服

林崇智

魯益斯（C.S.Lewis）在他的著作《如此基督教》，有一段關於順服的文字如下：「基督本人也把基督徒的道路，時而形容為極其艱辛，時而描寫極為輕易。祂說：『背起你的十字架。』換言之，那就跟我在集中營內被拷打至死差不多。下一分鐘，祂又說：『我的軛是容易的，我的擔子是輕省的。』祂的意思是包含兩者，而你和我們都可以理解，為何二者同是真確無比。」

我們的經驗是，順服上帝旨意是一沉重艱辛的擔子，是「非我願做之事，非我願去之地，（而是）因我不配選擇自己的路。」（紅青詩歌——順服）故此，順服上帝便好像要違背和摒棄我們的意願喜好，十分痛苦，很想逃避，絕無快樂可言。魯益斯指出箇中原因是我們靠己力去順服，而不是以基督徒的方式，也就是將我們自己的整個自我交給基督。若我們真的如此，祂會另外賜給我們一個新的自我（事實上是主將祂自己給了我們），那麼，主的心意便會成為我們的心意。雖然我們不明瞭聖靈如何工作，但我們深信祂確會奇妙地這樣作。

順服是信心和愛心的結果，沒有信心和愛心是不能達至順服的。信心幫助我們勇敢地踏上常不按我們意願的上帝旨意。靠着信心，我們知道上帝的恩典夠用，祂的時間是最好，無論境況如何，祂與我們同在；祂是一位祝福我們的上帝。愛心卻能使順服的「擔子」變得輕省。當我們在與上帝親密的關係中經歷祂的愛，肯定我們每時每刻，都是被上帝永恆的大愛所圍繞。那麼我們便會立志，甘願「以愛還愛」，在愛裏順服不再是「被逼」去作一些不想作的事；去背負一些不想負的責任；去履行一些不想履行的任務，而是「盡獻所有，難報主恩，願負十架，學主犧牲，喝主苦杯，效主求仁」（奇妙十架歌）。

在順服上，魯益斯的寶貴建議是，「每天清早，你一甦醒……讓自己可以聆聽另一把聲音，接受另一個觀點，容許那更大、更強、更安靜的生命流進內心，並保持這樣度過一天。我們起初只能維持一陣子，但自那瞬間，一份新生命將會冒現……並展延至整個人，因為我們已容讓祂在我們所需的地方工作了。」

# 早堂主日崇拜禮序

主席：梁志豪弟兄

## 《聚集禮 — 覲見上主》

敬拜讚美 · · · · · 主席

重建大衛的帳幕 · 曠野甘霖 · 永遠的依靠

## 《聖道禮 — 聆聽與回應》

經文 · · · · · 靠主恩得勝利 · · · · · 眾坐

創世記 24 章 34-38,42-49,58-67 節 舊約 31 頁 馬筠麗姊妹  
羅馬書 7 章 15 - 25 上節 新約 235 頁 凌志恆弟兄  
馬太福音 11 章 16-19,25-30 節 新約 18 頁 梁志豪弟兄

講道 · · · · · 尚未完場 · · · · · 邢福增義務教士

回應 · · · · · 放下 · · · · · 主席

紅袋：主日奉獻                      綠袋：本堂基金

會務報告 · · · · · 杜敏玲牧師

## 《祝福差遣禮》

祝福差遣 · · · · · 杜敏玲牧師

(主禮人退席時眾立，待主禮人離席後就坐 · 默禱片刻散會)

# 午堂主日崇拜禮序

主席：范建邦牧師

司琴：歐思敏姊妹

## 《聚集禮—覲見上主》

進堂詩 · · · · · 高唱主名歌(普頌 451 首) · · · · · 眾立  
始禮頌 · · · · · (普頌 625 首) · · · · · 默禱後同唱  
經訓 · · · · · 主席宣讀

我必使萬代記念你的名，萬民要永永遠遠稱謝你。(詩 45:17)

啟應文 · · · · · 眾坐

- 啟：上帝的話是我們腳前的燈，是我們路上的光。
- 應：求主讓我們雙眼能見你的亮光，雙腿有力行在你指引的道路。
- 啟：上帝公義的典章帶有能力，亦有寶貴應許。
- 應：求主教導我們遵守你的典章，並讓我們如孩童一樣，有一顆受教的心。
- 啟：上帝是一位充滿慈愛、憐憫人的上帝，他甚願醫治他的百姓。
- 應：求主醫治大能的手，臨到有需要的人身上，經歷你的慈愛，生命得着安穩。
- 啟：上帝是掌管人生命的上帝，一切的好處都在主的旨意當中。
- 應：求主幫助我們，在任何境況都甘心順服你的帶領。
- 啟：上帝所賜下的訓詞、法度、律例於我們有益，亦成為我們隨時的幫助。
- 應：願我們遵守上帝的訓誨，直到永遠。

祈禱 · · · · · 眾坐  
主禱文 · · · · · (普頌 649 首) · · · · · 眾坐同唱

## 《聖道禮—聆聽與回應》

唱詩 · · · · · 頌主之心歌 (普頌 367 首) · · · · · 眾立  
經文 · · · · · 靠主恩得勝利 · · · · · 眾坐

創世記 24 章 34-38,42-49,58-67 節 舊約 31 頁 譚詠儀姊妹  
羅馬書 7 章 1 5 - 2 5 上節 新約 235 頁 連國英弟兄  
馬太福音 11 章 1 6 - 1 9, 2 5 - 3 0 節 新約 18 頁 范建邦牧師

獻詩 . . . . . 主必保守 . . . . . 詩班  
你若全心倚靠主，主必保守你平安，必保守你平安。  
你若全心倚靠主，主必保守你平安，必保守你平安。  
當倚靠主到永遠，當倚靠主到永遠，因祂是全能的主，  
祂是全能的主，祂是主祂是萬古盤石。(X2)

講道 . . . . . 尚未完場 . . . . . 眾坐  
講員：邢福增義務教士 傳譯：譚詠儀姊妹

榮耀頌 . . . . . (普頌底頁第二調) . . . . . 起立同唱

奉獻 . . . . . 獻禮文(普頌 644 首) . . . . . 眾立

紅袋：主日奉獻 綠袋：本堂基金

會務報告 . . . . . 杜敏玲牧師

### 《祝福差遣禮》

祝福差遣 . . . . . 同唱「阿們頌」 . . . . . 杜敏玲牧師

退堂詩 . . . . . 生命如光歌(普 560 首) . . . . . 眾立

(詩班及主禮人退席時眾立，退席後會眾就坐，默禱片刻散會)

---

## 週六晚堂崇拜禮序

主席：劉正康弟兄

### 《聚集禮 — 覲見上主》

敬拜讚美 . . . . . 主席

因主的名·明明我原不可愛

### 《聖道禮 — 聆聽與回應》

經文 . . . . . 靠主恩得勝利 . . . . . 眾坐

創世記	24	章 34-38,42-49,58-67	節	舊約	31	頁	劉澤慧姊妹
羅馬書	7	章 1 5 - 2 5	上節	新約	235	頁	文蘇婷姊妹
馬太福音	11	章 1 6 - 1 9, 2 5 - 3 0	節	新約	18	頁	劉正康弟兄

講道 . . . . . 靠主恩得勝利 . . . . . 黃潔如女士

回應 . . . . . 求祢以真理和愛引導我 . . . . . 主席

紅袋：主日奉獻 綠袋：本堂基金

會務報告 . . . . . 杜敏玲牧師

### 《祝福差遣禮》

祝福差遣 . . . . . 杜敏玲牧師

(主禮人退席時眾立，待主禮人離席後就坐，默禱片刻散會)

# 週六長青崇拜禮序

主席：王玉珍姊妹

司琴：雷綺霏姊妹

經訓 . . . . . 主席宣讀  
唱詩 . . . . . 廣大慈悲歌(普頌 24 首) . . . . . 眾立  
啟應禱文 . . . . . 週刊第 3 頁 . . . . . 眾坐  
主禱文 . . . . . 眾坐  
讀經 . . . . . 眾坐  
羅馬書 1:18-23 節 (朱掌珠姊妹) 羅馬書 1:24-32 節(陳忠弟兄)  
講道 . . . . . 人類的罪惡 . . . . . 梁玉萍宣教師  
唱詩 . . . . . 白超乎雪歌(普頌 601 首) . . . . . 眾立  
奉獻 . . . . . 同唱「獻禮文」 . . . . . 眾立  
會務報告 . . . . . 杜敏玲牧師  
祝福差遣 . . . . . 同唱「阿們頌」 . . . . . 杜敏玲牧師

---

# 楊震護養院週六崇拜禮序

主席：曾灼寧弟兄

司琴：楊慧玲姊妹

宣召 . . . . . (詩篇 82 篇 3-4 節) . . . . . 主席  
唱詩 . . . . . 讚美上主歌 (普頌 10 首) . . . . . 坐/立  
祈禱 . . . . . 主席  
讀經 . . . . . (馬太福音 11 章 28-30 節) . . . . . 李潔蓮姊妹  
講道 . . . . . 耶穌使人得安息 . . . . . 許咏華宣教師  
奉獻 . . . . . 眾坐  
代禱 . . . . . 眾坐  
唱詩 . . . . . 萬恩之主歌 (普頌 329 首) . . . . . 坐/立  
報告 . . . . . 許咏華宣教師  
祝福 . . . . . 許咏華宣教師

◆ 本堂上星期出席崇拜人數 ◆

	早堂	午堂	網上	院舍	長青	晚堂	合共
上星期崇拜人數	72 人	108 人	21 人	8 人	50 人	34 人	272(293)人
聖餐人數	67 人	98 人	-----	-----	42 人	23 人	230 人
兒童領聖餐	15 人	6 人	-----	-----	-----	-----	21 人

◆ 上主日崇拜奉獻 ◆

名稱	金額	名稱	金額
主日獻金	3,414.00	獻花	2,100.00
月奉獻	134,995.00	感恩奉獻	27,200.00
護養院舍宣教基金	2,373.00	本堂基金	3,192.50
長青牧區	9,630.00	宣教基金	3,000.00
慈善款	2,420.80	海外宣教	4,500.00
青少年事工	1,200.00	主日學	196.00
神學基金	6,500.00	獻刊	100.00
詩班	100.00	撒母耳團契	300.00

共收：\$201,221.30

✧ 主日獻花 / 獻刊 ✧

莫志危夫婦（感恩）

李松光夫婦（感恩） 潘艷玲（感恩）

◆ 同工消息 ◆

本堂同工杜頤宣教師於 7 月 6 日至 10 日出席假沙巴舉行之世界循道衛理宗華人教會聯會青年華宣大會，有關青少年事工，請與本堂主任杜敏玲牧師聯絡。

✧ 會友消息 ✧

本堂教友潘翠芳姊妹之安息禮拜定於七月十七日（星期一）晚上七時三十分假紅磡世界殯儀館地下世界堂舉行，翌日上午十時辭靈禮後，靈柩隨即移往粉嶺和合石火葬場舉行火葬禮。願主安慰其家屬。

## ◆會務報告◆

1. 本會退休長牧陳建基牧師於七月一日起協助本堂聖工，本堂謹表歡迎，願主賜福他退休後的生活及家庭。
2. 本會盟約門徒第廿一屆守約者聯合聚會將於七月九日（今主日）下午三時正在本會九龍堂舉行，請本堂盟約門徒小組新舊兩屆成員務必出席參加，敬請學員留意。
3. 本堂七月份堂區議會改為**堂區領袖祈禱會**並定於七月十一日（星期二）晚上七時在地下副堂舉行，請各位堂區領袖預留時間參加，齊心為教會祈禱。各小組及委員會報告請於七月十日（星期一）中午十二時前電郵本堂，以便安排編印。
4. 本堂將於七月十六日（下主日）上午十時正隆重舉行**青少年主日早午堂聯合崇拜**，請弟兄姊妹預留時間，撥冗出席。另外，七月十五日之週六晚堂崇拜**暫停**，敬請弟兄姊妹留意。
5. 本堂新一年度紫色/金色二色《門徒》，將於七月二十日（星期四）晚上七時三十分在一樓 101-2 室舉行門徒**獻心禮**。請全體學員準時出席。詳情請參閱週刊第 8 頁。
6. 本堂將於下主日崇拜中舉行獻禱時刻，請弟兄姊妹預留時間出席，一起為教會、牧者、有需要者代禱。

---

### 安素堂誠聘

#### 青少年宣教幹事

應徵者需大專或以上程度，對中學生外展的福音工作有熱誠和使命感，具相關工作經驗，性格開朗、主動、有良好的溝通和策劃能力，樂於與團隊配搭，需參與堂會青少年事工發展，需六、日上班。有意者請繕履歷，函窩打老道五十四號安素堂主任收或電郵至 [ward@ward.methodist.org.hk](mailto:ward@ward.methodist.org.hk)。

（資料只作招聘用途）

# 安素堂二零二三/二零二四年 《門徒》已報名者



## (一) 紫色《門徒》A—「緊記你們是誰」

導師：杜敏玲牧師 杜頤宣教師

組員：吳嘉韻 易詩敏 梁志豪 鄧玉添

向展鴻 梁淑貞(安素堂)

黃國英 林嘉燕 歐佩儀(麗瑤堂)

羅麗娟(將軍澳堂) 黃鳳枝(觀塘堂)

時間：逢星期三晚上七時半至十時 (101-2 室)

開課日期：八月二十三日

## (二) 紫色《門徒》B—「緊記你們是誰」

導師：許咏華宣教師

組員：司徒楚賢(安素堂)

陳金月 麥燕芬(藍田堂) 招敬斯(觀塘堂)

林淑英 張耀棠(將軍澳堂)

徐樂婷 黃君怡(大埔堂)

時間：逢星期四晚上七時半至十時 (101-2 室)

開課日期：八月十日

## (三) 金色《門徒》—「在生命樹下」

導師：梁玉萍宣教師

組員：許慧心(安素堂) 馮小碧(大埔堂) 鄺青松(觀塘堂)

王淑儀(馬鞍山堂) 方月媚(神愛堂) 趙少娟(沙田堂)

歐信華(麗瑤堂) 何榮霏(天水圍堂)

陳艷紅 劉佩玉(將軍澳堂)

時間：逢星期五晚上七時半至十時 (101-2 室)

開課日期：八月二十五日

門徒獻心禮：七月二十日(星期四)

晚上七時三十分在一樓 101-2 室舉行

**請全體學員準時出席**



## 《循道衛理宗的核心信念與傳統》之短片

牧師部為幫助會友研讀《循道衛理宗的核心信念與傳統》一書，特由會長及作者聯同另外十位教牧同工拍攝十二條導讀短片，上週業已推出「導言」及「第一課」，並上載於本會網頁 <https://www.methodist.org.hk/mcct> 及 YouTube 頻道 <https://www.youtube.com/@hkmethodist>，本週順序推出「第二課」，其後的八課及總結亦將會陸續於每週推出，期盼弟兄姊妹善加使用，好能彼此同心，靠着本宗先賢所留下的寶貴信仰資源，在現今的世代踐行信仰，榮神益人！



本會信徒培訓部

以馬忤斯之旅事工執行委員會主辦

### 第九十九及一百次中文「以馬忤斯之旅」

一個為期 72 小時，

讓你的屬靈生命有嶄新經歷的奇妙旅程！

#### 現正接受報名

旅程日期：第九十九次（姊妹）——

2023 年 10 月 5-8 日（禮拜四至日）

第一 0 0 次（弟兄）——

2023 年 10 月 12-15 日（禮拜四至日）

旅程地點：衛理園（大嶼山梅窩銀鑛灣東灣頭路 27 號）

費用：每位港幣\$1,700

優惠：本會宣教同工之報名費全免；本會宣教幹事或全時間學生之報名費可獲半價優惠。

報名：請向各堂索取報名表格，或於本會網頁下載。

截止日期：八月廿一日

查詢：請致電 3725 4530 聯絡總議會辦事處  
梁翠湄女士或施泳欣女士

## 崇 拜 守 則：

- ✧ 立志每主日都殷勤出席，不可停止聚會。
- ✧ 請準時出席崇拜，用心靈誠實敬拜主，並於結束時始行離去。
- ✧ 崇拜前請關掉手提電話或轉靜音，專一的崇拜主。

7月8日	<b>本週六晚堂崇拜司事兄姊</b>	
主席：	劉正康弟兄	
崇拜前祈禱：	杜敏玲牧師	
司琴：	和聲敬拜小組	
讀經：	劉澤慧姊妹 文蘇婷姊妹	
招待：	何嘉穎姊妹	
收獻：	文蘇婷姊妹 鍾承澤弟兄	
鳴鐘：	鍾承澤弟兄	
組長：	鍾恩諾姊妹	
司數：	劉澤慧姊妹 鍾恩諾姊妹	
插花：	姚式琳姊妹	
7月9日	<b>本主日早堂司事兄姊</b>	<b>本主日午堂司事兄姊</b>
領會：	梁志豪弟兄	范建邦牧師
崇拜前祈禱：	梁玉萍宣教師	梁玉萍宣教師
司琴：	和聲敬拜小組	歐思敏姊妹
讀經：	馬筠麗姊妹 凌志恆弟兄	譚詠儀姊妹 連國英弟兄
招待：	劉美娥姊妹 伍達章弟兄	張靜儀姊妹 陳玉英姊妹
收獻：	區婉芬姊妹 曾有萬弟兄 何翠瓊姊妹 劉永健弟兄 鄧玉添弟兄 吳惠瑩姊妹 (左) 劉美娥姊妹 伍達章弟兄 (右)	黃慧心姊妹 楊 標弟兄 姚式琳姊妹 陳錦榮弟兄 區連鳳姊妹 梁偉強弟兄 (左旁邊) 張靜儀姊妹 陳玉英姊妹 (右旁邊)
組長：	鄧玉添弟兄	連國英弟兄
迎新：	鄧玉添弟兄 許厚生弟兄	梁桓明弟兄 莫知行弟兄
鳴鐘：	許厚生弟兄	岑家華弟兄
傳譯：	-----	譚詠儀姊妹
音控：	和聲敬拜小組	梁偉強弟兄
崇拜領唱員：	-----	蔣淑貞姊妹
司數：	劉美娥姊妹 何翠瓊姊妹 李勵明姊妹	楊 標弟兄 周麗鳳姊妹 黃慧心姊妹
兒童主日學導師：	徐巧珊姊妹 譚詠儀姊妹 張靜儀姊妹 張蕙明姊妹	
插花：	姚式琳姊妹	

## 崇 拜 守 則：

- ✧ 立志每主日都殷勤出席，不可停止聚會。
- ✧ 請準時出席崇拜，用心靈誠實敬拜主，並於結束時始行離去。
- ✧ 崇拜前請關掉手提電話或轉靜音，專一的崇拜主。

7 月 16 日	下主日青少年主日聯合崇拜（上午十時正）司事兄姊
領會：	唐楚峯弟兄
崇拜前祈禱：	杜敏玲牧師
司琴：	和聲敬拜小組
讀經：	柯泳彤姊妹 譚禎懿姊妹 林煒亭姊妹
招待：	鄧玉添弟兄 （聖堂） 盧國敏姊妹 （地下）
收獻：	黃浪詞姊妹 鄧玉添弟兄 劉峨眉姊妹 鍾 浩弟兄(中前) 陳成芳姊妹 魏永銓弟兄 朱露英姊妹 楊 標弟兄(中後) 譚詠儀姊妹 連國英弟兄 區連鳳姊妹 鍾恩諾姊妹(左旁) 蕭燕輝姊妹 伍達章弟兄 梁偉強弟兄 陳佑中弟兄(右旁)
組長：	區婉芬姊妹
鳴鐘：	彭健行弟兄
迎新：	何翠瓊姊妹 鄧玉添弟兄
音控：	和聲敬拜小組
司數：	梁國安弟兄 周麗鳳姊妹 莫潔妍姊妹 劉美娥姊妹
兒童主日學導師：	潘貴才弟兄 梁偉強弟兄 葉惠麗姊妹 黃潔如姊妹
插花：	朱露英姊妹/陳成芳姊妹

## 本堂經常聚會一覽 (7月9至7月16日)

小學功課輔導/活動	逢週二至五 下午四時正	小禮堂	聚會
《芥菜種》計劃(小學)	週六 下午一時正	G01-3 室	青少年主日備工
小伙籽團契(中學組)	週六 下午二時	401 室	青少年主日備工
小伙籽團契(大專組)	逢第二、四週六晚上八時	G01-3 室	休息
撒母耳團契	週六 下午八時半	401 室	Samuelian^2
以西結團契	週六 下午八時	101-2 室	Outing
少年主日學(Faith Teen)	主日上午十一時	401 室	參與 16/7 聯合崇拜
但以理團契	-----	-----	家庭小組聚會
提摩太團契	第一及三主日 下午一時半	101 室	16/7 家訪
查理士團契	週六 下午六時半	301 室	祈禱服侍
以琳團契	逢每月第一週六下午七時正	G01-3 室	5/8 歸心祈禱
婦女服務會	第三週六下午二時	G01-3 室	15/7
馬利亞團契	第三週六下午一時	G04 室	15/7
長青主日學(頤康班)	第二至四主日 上午十時十五分	小禮堂	聚會
長青主日學(豐盛班)	第二至四週六 上午十時正	401 室	暫停
喜羊羊之家(長者)	週二 上午十時正	愛民長者中心	結果子的生命
喜樂組(長者)	週四 上午十一時	G01-3 室	結果子的生命
盟約-信實組	週一 上午十時正	G05 室	10/7 開課
盟約-感恩組	週六 中午十二時	102 室	15/7 開課
盟約-仁愛組	週六 上午九時四十五分	會議室	16/7 開課
盟約-芥菜種組	週六 上午九時	G04 室	15/7 開課
盟約-早吾組	週六或主日 晚上	家中	16/7 開課
兒童主日學	主日 上午九時三十分	副堂	分班上課
週六/主日和聲小組練詩	週六 下午四時半	聖堂	練詩
和聲小組練詩	主日 上午八時十五分	聖堂	練詩
詩班練詩	主日 上午九時半	102 室	分部練詩
下週六院舍崇拜	上午九時十五分/十時/十一時	院舍	許咏華宣教師
下週六長青崇拜	上午十一時	聖堂	李旺珍義務教士
下週六晚堂崇拜	下午五時半	聖堂	參與 16/7 聯合崇拜
下主日聯合崇拜	上午十時	聖堂	潘正行牧師
菲律賓宣教部崇拜	下午二時	聖堂	Revd Moses Leung

主任牧師：杜敏玲牧師      退休牧師：范建邦牧師      陳建基牧師

宣教同工：梁玉萍宣教師      許咏華宣教師      杜頤宣教師

義務教士：黃醒彪先生      邢福增博士

退休義務教士：鄭碧嫻女士      江大惠先生

宣教幹事：鍾恩諾姊妹      區連鳳姊妹      學生：黃潔如姊妹

吳惠瑩姊妹

行政助理：梁淑貞姊妹      幹事：張詠甜姊妹

工友：方妙珠姊妹(半職)      會計(半職)：黎金蓮姊妹

地址：九龍窩打老道五十四號      電話：2780-7355      傳真：2332-2008

電子郵箱：ward@ward.methodist.org.hk      網頁：<http://ward.methodist.org.hk>